

# Gemeindeblatt

## Markt Hofkirchen



### Öffnungszeiten:

täglich von 8:00 – 12:00 Uhr  
Donnerstags von 13:00 – 17:00 Uhr  
Tel. 08545/9718-0, Fax 08545/9718-28

### zusätzliche Bürgermeistersprechstunden:

Garham: Freitags von 13:00 – 14:30 Uhr  
Hofkirchen: Freitags von 15:00 – 16:30 Uhr

www.hofkirchen.de  
gemeindeblatt@hofkirchen.de

Hofkirchen, den 24.03.2021  
KW 12/2021

## I. Informationen

### **1. Hinweis zur Meldepflicht einer Hundehalterin oder eines Hundehalters**

Nach § 1 der Satzung zur Erhebung der Hundesteuer vom 09.12.2020 (Quelle: [https://www.hofkirchen.de/images/ortsrecht/15\\_Erhebung\\_der\\_Hundesteuer.pdf](https://www.hofkirchen.de/images/ortsrecht/15_Erhebung_der_Hundesteuer.pdf)) unterliegt das Halten eines **über vier Monate alten Hundes** im Gemeindegebiet einer gemeindlichen Jahresaufwandsteuer.

Wer einen über vier Monate alten, der Gemeinde noch **nicht gemeldeten Hund hält**, hat diesen **unverzüglich der Gemeinde zu melden** (§ 11 der Hundesteuersatzung).

Es wird darauf hingewiesen, dass eine **bußgeldbewehrte Ordnungswidrigkeit** vorliegt, sofern eine Hundehalterin oder ein Hundehalter einen Hund **nicht, nicht richtig oder nicht rechtzeitig anmeldet** (§ 12 der Hundesteuersatzung).

Bitte melden Sie daher **Ihren Hund im eigenen Interesse rechtzeitig und von sich aus an**. Ansprechpartnerin in der Verwaltung ist Frau Lustig, Zi-Nr. 05 EG, Tel.: 08545/9718-25 oder [Kasse@hofkirchen.de](mailto:Kasse@hofkirchen.de).

### **2. Corona-Bürgerhotline des Landratsamts Passau**

Die Corona-Bürgerhotline des Landratsamts Passau für Auskünfte v.a. zur aktuell geltenden Infektionsschutzmaßnahmenverordnung ist erreichbar unter:

**0851/397-360**. Diese ist besetzt Mo. bis Do. 08.00 Uhr bis 16.00 Uhr und Freitag 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr.

Darüber hinaus gibt es weiterhin die bayernweite Hotline unter: **089/122 220**.

Diese ist besetzt Mo. bis Fr. von 08.00 Uhr bis 18.00 Uhr und an Samstagen von 10.00 Uhr bis 15.00 Uhr.

Viele häufig gestellte Fragen werden auch beantwortet unter [www.corona-katastrophenschutz.bayern.de](http://www.corona-katastrophenschutz.bayern.de) oder [www.stmgp.bayern.de](http://www.stmgp.bayern.de).

### **3. Trauerbeflaggung zum Gedenken an die Corona-Verstorbenen am 23.03.2021**

Zum Gedenken an die Corona-Verstorbenen fand am 23.03.2021 eine Trauerbeflaggung der öffentlichen Gebäude statt.

### 3. Gemeindebücherei Hofkirchen

Liebe Leserinnen und Leser, liebe Kinder und Jugendliche.  
Die Bücherei bleibt bis auf weiteres **GEÖFFNET**.



**NEU NEU NEU NEU NEU NEU NEU NEU NEU NEU NEU NEU NEU NEU**

#### **Kinder- und Jugendbücher**

Ich für dich, du für mich - Krimigeschichten  
Cornibus & Co. (wer Luzifer mag wird Cornibus lieben)  
Bahn frei für Oswald  
Flora Flitzebesen - Winterzauber im Hexendorf  
Paula auf dem Ponyhof

#### **Romane und Thriller**

Ulrike Schweikert - Die Charité  
Katherine Webb - Die Frauen am Fluss  
Sebastian Fitzek - Das Geschenk  
Jutta Mehler - Kalte Milch

#### **DVDs**

ES - Kapitel 1 und 2  
Percy Jackson - Im Bann des Zyklopen

#### **Sachbücher**

Die Ernährungsdocs - Zuckerfrei gesünder leben  
Das Papa-Handbuch

Euer Büchereiteam

## **II. Bekanntmachungen usw.**

### **Vollzug der Wassergesetze – Einleitung von Niederschlagswasser aus dem „Sondergebiet Sport Reitern“ in einen namenlosen Wiesengraben**

Der Markt Hofkirchen hat die Erlaubnis zur Einleitung von Niederschlagswasser aus dem „Sondergebiet Sport Reitern“ in einen namenlosen Wiesengraben zum Reuternbach beantragt.

Die Planunterlagen für das Vorhaben liegen gemäß Art. 69 des Bayer. Wassergesetzes (BayWG) i. V. m. Art. 73 Abs. 3 des Bayer. Verwaltungsverfahrensgesetzes (BayVwVfG) einen Monat in der Zeit

**vom 29.03.2021 bis 28.04.2021**

in der Marktverwaltung Hofkirchen (Zimmer Nr. 07), Rathausstr. 1, 94544 Hofkirchen während der Dienststunden zur allgemeinen Einsichtnahme aus.

Jeder, dessen Belange durch das Vorhaben berührt werden, kann bis spätestens zwei Wochen nach Ablauf der Auslegungsfrist (= bis 12.05.2021) schriftlich oder zur Niederschrift beim Landratsamt Passau, Domplatz 11, 94032 Passau, Zimmer 3.11, oder bei der Gemeinde Hofkirchen Einwendungen gegen das Vorhaben erheben.

Mit Ablauf der Einwendungsfrist sind alle Einwendungen ausgeschlossen, die nicht auf besonderen privatrechtlichen Titeln beruhen.

Den genauen Inhalt der Bekanntmachungen entnehmen Sie bitte den Bekanntmachungstafeln.

### III. Anzeigen

**Liebe Vereinsmitglieder, aktive sowie passive,**

leider ist es aus den bekannten Gründen nicht wie gewohnt üblich, eine Jahreshauptversammlung im März abzuhalten. Bereits im letzten Jahr musste diese mehrmals verschoben werden und konnte bis dato nicht durchgeführt werden. Die Infektionsschutzmaßnahmen sowie die aktuelle Lage der Pandemie (hohes Ansteckungsrisiko) lassen es schier nicht zu ... Der Plan, die Versammlung für 2020 und 2021 zusammenlegen, besteht aber weiterhin und wir hoffen, diese dann im Herbst durchführen zu können. Wir, das Faschingskomitee Hofnarria, hoffen hierfür auf Euer Verständnis und wünschen Euch viel Kraft und Gesundheit für die nächsten Wochen.



PS: Solltet Ihr aber ein dringendes Anliegen oder Fragen haben, könnt Ihr Euch gerne an den Präsidenten, Stephan Dauscha wenden.

---

**Liebe Garhamer/innen,**

wer hat Lust auf Spaziergänge zu unserem Haus und  
sehr leichte Tätigkeiten während unserer Abwesenheiten?

Gute Bezahlung!

**Tel. 0173/6067292**

---

#### **Ciao Pizzastub´n**

Wir liefern und Sie können sich ab 17:00 Uhr Pizzen, Speisen & Getränke gerne auch selbst abholen. Für Selbstabholer haben wir ein Schnäppchen von 17:00 – 19:00 Uhr: Jede Standard Pizza aus der Karte ohne Extras nur 5,33 €. Fragen Sie uns auch am Telefon nach weiteren Angeboten: Fleischgerichte, Nudelgerichte, Imbiss, Süßspeisen .....

Sonntags gibt's frischen Schweinebraten & Surbraten mit 2 Knödel (Semm/Kart.). Bitte Ente, Hirschgulasch, Sauerbraten rechtzeitig reservieren.

**Öffnungszeiten:** Donnerstag - Samstag von 17:00 – 22:00

und Sonntag ab 11:30 – 22:00 durchgehend geöffnet.

Donnerstag gibt's wieder Dinkelteigpizza bei Anruf bitte bestellen. Donnerstag ab 17:00 Uhr Rindersauerbraten mit Beilagen nach Ihrer Wahl.

Herzlichen Glückwunsch! Gewonnen haben:

1. Preis: Herta Mayer, Hofkirchen
2. Preis: Lisa Willmerdinger, Oberschöllnach
3. Preis: Christoph Würf, Vilshofen

**Wir freuen uns auf Ihren Anruf. Hans & Lisa mit Team**

Tel.: 08545/788, Kaiserstr.15, 94544 Hofkirchen

---

Wöchentlich Hauptuntersuchung jeden Mittwoch im Wechsel mit TÜV + GTÜ!

Jederzeit Abgasuntersuchungen für sämtliche KFZ.-Typen.

**Autohaus Berger, Pirka, Tel. 08541/96330, Gebrauchtteile Tel. 08541/963340**



**Autohaus Berger GmbH**  
**Pirka, 94544 Hofkirchen**



### Stellenanzeige Azubi

Unseren Betrieb gibt es seit fast 50 Jahren, seit über 35 Jahren sind wir Mitsubishi-Vertragshändler mit Fachwerkstatt. Wir sind ca. 30 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter und suchen zur Verstärkung unseres Werkstatt-Teams bald wie möglich

### eine/n Kfz-Mechatroniker-Auszubildende/n

Wir bieten

- motivierendes Arbeitsklima im Team
- hervorragende Ausbildung
- Bezahlung nach Tarifvertrag

Wir erwarten

- qualifizierten Hauptschulabschluß oder mittlere Reife
- handwerkliches Geschick
- die Bereitschaft den Beruf zu erlernen
- Zuverlässigkeit

Bewerbung bitte schriftlich, gerne per Mail, an

**Autohaus Berger GmbH, Pirka 25 ¼, 94544 Hofkirchen**

Tel. 08541/9633-0

Mail: [sabine.berger@autohaus-berger-gmbh.de](mailto:sabine.berger@autohaus-berger-gmbh.de)

**Sehr verehrte Kundschaft!**

### Zu Ostern empfehlen wir:

Lockere Osterfladen aus Hefe-Quarkteig, mit oder ohne Glasur, Ostertörtchen liebevoll verziert und Osterlämmen in verschiedenen Größen und Variationen.

**Wir bitten Sie, die Osterlämmen – wenn möglich – vorzubestellen.**



**Kreilinger**

**Bäckerei - Café - Konditorei**

Hofkirchen · Marktplatz 3 · Telefon 08545/911006

### Unser Angebot zum Wochenende:

Saftige Kirschtaschen	2 Stck. 2,60 €
Fruchtige Apfelschnitten	Stck. 1,40 €
Herzhaftes Roggensaftbrot	
- reines Roggenbrot	1 kg 2,90 €
Knödelbrot	10 Stck. 1,60 €

### Unsere Öffnungszeiten zu den Ostertagen:

Karfreitag	geschlossen
Karsamstag	Von 5:45 bis 12:00 Uhr
Ostersonntag	geschlossen
Ostermontag	Von 7:30 bis 10:30 Uhr

**BRAND'S** GUTES VOM FREILANDHOF  
Geflügelhof

**Guads vom Hof**

- Puten
- Mastgiggerl
- Suppenhühner
- Gänse & Enten
- Fleisch vom Freilandschwein
- Ferkel nach Saison (nur Kleinabgaben)

**Unsa Schmankerl**

- Weihnachtsgänse
- Festtagsenten
- Inntaler Hausgeräuchertes
- Inntaler Räucherspeck
- Griebenschmalz
- Hauseigenes Sauerkraut

**Bayerisches Wintergriller-Paket**  
Hausgemachte Bratwurst & mariniertes Fleisch (solange Vorrat reicht)

**Täglich frische Eier**

**Vorbestellungen & Lieferservice**  
unter: **0160 759 31 32**

**Leithener Feld · 94 94544 Hofkirchen**  
**www.freilandhof-brand.de**

Wir halten unsere Tiere im Freiland und erzielen hervorragende Qualität.

#### **Gasthaus/Pension Stanek, Zaundorf**

Am 28.03.2021 könnt Ihr von 11:00 Uhr bis 13:00 Uhr bei uns Essen to Go (zum Mitnehmen) holen.

- \_\_\_Pusztbraten(Zigeuner) mit Reis und Salat 9,50€
- \_\_\_Schweinebraten mit Semmelknödel und Sauerkraut 9,--€
- \_\_\_Schnitzel "Wiener Art" vom Schwein mit Kartoffelsalat 9,50€
- \_\_\_Putenschnitzel "Wiener Art" mit Kartoffelsalat 10,50€

Nur auf Vorbestellung!!!

Bis Freitag Abend 26.03.2021 möchten wir gerne eine Rückmeldung, damit wir planen können.

Für alle die, ein Sparkästchen besitzen, besteht auch die Möglichkeit das sie einwerfen können.

Am Ostermontag 05.04.2021 könnt Ihr auch von 11:00 Uhr bis 13:00 Uhr bei uns Essen to Go (zum Mitnehmen) holen.

- \_\_\_1/4 Ente mit Semmelknödel und Blaukraut 12,50
- \_\_\_Schweinelendchen mit Spätzle und Salat 10,50
- \_\_\_Schweinefilet in Pfefferrahmsoße mit Rösti und Gemüse 12,50

Bis Mittwoch Abend 31.03.2021 möchten wir gerne eine Rückmeldung, damit wir planen können.

Nur auf Vorbestellung!!!

Gerne telefonisch unter 08545/327, per E-Mail an [pensionstanek@gmx.de](mailto:pensionstanek@gmx.de) oder Fax 08545/8142

Bringt bitte Euer eigenes Geschirr mit.

Für alle die, ein Sparkästchen besitzen, besteht auch die Möglichkeit das sie einwerfen können.

Norbert, Elfriede, Benjamin und Team

**Polizei:** Notruf 110  
**Polizeiinspektion Vilshofen:** Ortenburger Straße 57 a, Tel. 08541/96130  
**Feuerwehr:** Notruf-Telefon 112; Integrierte Leitstelle 0851/98850114  
**NEU!!! Ärztenotdienst außerhalb der Sprechzeiten: bayernweit:** Tel. 01805/191212  
oder 116117 (ohne Vorwahl vom Festnetz & Handy – kostenlos)  
**Rettungsleitstelle in absoluten, lebensbedrohlichen Notfällen:** 112  
(ohne Vorwahl vom Festnetz & Handy – kostenlos)  
**Giftnotruf:** Tel. 089/19240

---

Anzeigen bitte fertig verfasst, persönlich, per Post oder per E-Mail: [gemeindeblatt@hofkirchen.de](mailto:gemeindeblatt@hofkirchen.de) abgeben. Annahmeschluss: Dienstag, 11:00 Uhr; **Tel. 08545/9718-21** (Mo – Mi, jeweils von 8:00 – 12:00 Uhr)

## Es geht ganz einfach



Leider ist Ware aus der Schatzkiste immer noch nur per „Click&Collect“ zu bekommen.

1. Fotos an der Eingangstür der Schatzkiste oder auf der Homepage <https://sk-h.jimdofree.com> ansehen
2. Anrufen unter Tel. 0151/55535140 und Ware bestellen
3. freitags von 16 bis 18 Uhr vor der Schatzkiste abholen  
Auch Anlieferungen sind freitags von 15.30 bis 17.30 Uhr möglich.

## z. B. im Angebot



**Fahrräder:** Marke Gudereit, 28 Zoll, Kettenschaltung, 21 Gänge, extra Bügelschlösser, je 70 EUR

**Für Ostern:** Oster-Deko z.B. Hasen, bunte Anhänger für den Osterstrauch, Tischdecken mit Ostermotiven, Windlichter und vieles mehr

**Bücher:** Hochspannungslektüre, Krimis und Thriller als Taschenbücher in Bestform, ab 1 EUR

### Wir suchen:

- Stumpfenkerzen
- Treppen-Absperrgitter

Persönliche Kontakte bitte nur mit FFP2-Maske und mit dem gebotenen Mindestabstand, auch vor dem Laden.

Wir freuen uns auf ein Wiedersehen!

Das Schatzkiste-Team

**Unsere üblichen Öffnungszeiten** (außer an Feiertagen):

dienstags 10-12 Uhr, freitags 16-18 Uhr, jeden ersten Samstag im Monat 10-12 Uhr.  
Garhamer Str. 4, Hofkirchen, <https://sk-h.jimdofree.com>, Tel. 0151/55535140